



FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

**XL ASAMBLEA ORDINARIA F.I.A.F.  
11 DE OCTUBRE DE 2006  
MALAGA – ESPAÑA  
ACTA**

A las 18:20 horas del 11 de Octubre de 2006, en el Salón Gibralfaro del Hotel NH de la ciudad de Málaga, España, y en el marco de la Exposición Mundial España'06, se instaló la XL Asamblea Anual Ordinaria de la FIAF. La Mesa Directiva se encontraba compuesta por el Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel I.; el Vicepresidente FIAF, Dr. James Mazepa; el Tesorero FIAF Sr. Charles Verge y el Secretario FIAF Ing. Aldo L. Samamé y Samamé. También se encontraba presente en la Mesa Directiva el Dr. Peter McCann en su calidad de Vicepresidente FIP encargado de la relaciones con la FIAF.

Antes de iniciar la Asamblea, el Ing. Fernando Aranaz, Presidente de la Federación Española de Sociedades Filatélicas -FESOFI-, dio la bienvenida a los delegados presentes, indicando que luego del éxito de la Exposición Mundial España'06 la FESOFI tiene previsto realizar otra exposición internacional el año 2008. Luego, el Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel I., agradeció a FESOFI, en nombre de todas las Federaciones miembro, por albergar esta Asamblea FIAF. Seguidamente el Secretario FIAF, Ing. Aldo Samamé, recordó que FESOFI no solamente ha albergado tres Asambleas FIAF en esta década, sino que también ha firmado Convenios de Cooperación con varias federaciones americanas, algo que ninguna otra institución ha realizado con los países de América.

Acto seguido el Vicepresidente FIAF, Dr. James Mazepa, entregó el Premio Literario FIAF “Alvaro Bonilla Lara” 2005 al Sr. Fernando Alonso a quien otorgó el Certificado y el objeto artístico que corresponden a este Premio FIAF.

Finalmente, la Federación Española de Sociedades Filatélicas -FESOFI- a través de su Presidente, Ing. Fernando Aranaz del Río, firmó con la Asociación Filatélica Peruana, representado por su Presidente, Sr. Aldo Salvatteci A., el Protocolo Hispano-Peruano de Cooperación Filatélica; este protocolo fue refrendado por el Vicepresidente FIP, Dr. Peter McCann, y por el Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel I., en calidad de testigos.

Luego de estos actos protocolares, el Sr. Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel I., solicitó al Sr. Secretario FIAF dar lectura a la Orden del Día para dar inicio a los trabajos.

**ORDEN DEL DIA**

1. - Presentación de Credenciales.
2. - Verificación de Quórum.
3. - Nombramiento de dos revisores del Acta de esta Asamblea.
4. - Lectura del Acta anterior.
5. - Informe del Presidente.
6. - Informe del Secretario.
7. - Informe del Tesorero.



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

8. - Informe sobre el estado de las Comisiones F.I.A.F.
9. - Adjudicación de la Medalla F.I.A.F.
10. - Adjudicación del Premio Literario F.I.A.F. “Alvaro Bonilla Lara”.
11. - Propuesta de Reglamentos de Comisarios y Jurados F.I.A.F.
12. - Propuesta de Premio de Historia Postal F.I.A.F. “Herbert Moll Wagner” y Premio de Filatelia Tradicional F.I.A.F. “Harry Sutherland” .
13. - Auspicios y Patrocinios a Exposiciones.
14. - Elecciones del Consejo Directivo FIAF, período 2007-2008.
15. - Propuesta de modificación de Estatutos.
16. - Lo que propongan los señores delegados.
17. - Designación de la próxima Asamblea Ordinaria F.I.A.F.
18. - Clausura de la Asamblea.

### 1. - PRESENTACION DE CREDENCIALES.

En cumplimiento a la Orden del Día el Secretario solicitó la presentación de Credenciales. Presentaron credenciales los siguientes países miembros a través de sus delegados presentes o por representación.

Argentina	- Sr. Enrique O. Buttini - Sr. Eliseo R. Otero	- Delegado Titular - Observador
Bolivia	- Sr. Eugenio von Boeck	- Delegado Titular
Brasil	- Sra. Martha Villaroel de Peredo	- Delegado Suplente
Canadá	- Sr. Francisco Sergio Marinho - Sr. Charles Verge - Sr. Jan Danielski	- Delegado Titular - Delegado Titular - Delegado Suplente
Chile	- Sr. Thomas Kannegiesser - Sr. Heinz Junge - Sr. Patricio Aguirre - Sr. Manuel Mariño R.	- Delegado Titular - Delegado Suplente - Observador - Observador
Colombia	- Dr. Hugo Goeggel I. - Sra. Brigitte Kaplan - Sr. James Johnson	- Delegado Titular - Delegado Suplente - Observador
Costa Rica	- Sr. Juan Reinoso - Sr. Abraham Gelber - Sr. Luis Fernando Díaz	- Delegado Titular - Delegado Suplente - Observador
Cuba	- Sr. José Raúl Lorenzo	- Delegado Titular
Ecuador	- Ing. Rodrigo Páez	- Delegado Titular
España	- Sr. Miguel Ángel García F. - Sr. Teodosio Arredondo	- Delegado Titular - Delegado Suplente
EE.UU.	- Dr. James P. Mazepa - Dr. Yamil Kouri	- Delegado Titular - Delegado Suplente
Guatemala	- Sr. Abraham Gelber	- Delegado Representante
Honduras	- Ing. Nasry Bendeck	- Delegado Titular
Islas Vírgenes	- Dr. James Mazepa	- Delegado Representante
México	- Sr. Alejandro Grossmann	- Delegado Titular



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

	- Sr. Enrique Trigueros	- Delegado Suplente
	- Sr. David Braun	- Observador
	- Sra. Ana Ortiz	- Observador
Panamá	- Sr. Francisco Gilabert	- Delegado Representante
Paraguay	- Sra. Dila Eaton	- Delegado Titular
	- Sr. Paulo Comelli	- Delegado Suplente
Perú	- Sr. Aldo Salvatteci	- Delegado Titular
	- Sr. Aldo Samamé y Samamé	- Delegado Suplente
R.Dominicana	- Sr. Francisco Gilabert	- Delegado Representante
Uruguay	- Sr. Francisco Barone	- Delegado Titular
	- Sr. Vicente Luis	- Delegado Suplente
Venezuela	- Sr. Ignacio Martinello	- Delegado Titular
	- Sr. Pedro Meri	- Delegado Suplente

Como miembros del Consejo Directivo FIAF se encuentran presentes el Presidente, Dr. Hugo Goeggel; el Vicepresidente, Dr. James Mazepa; el Secretario, Ing. Aldo Samamé; el Tesorero, Sr. Charles Verge; y los Consejeros, Sres. Avedis Ketchian y Abraham Gelber; como también el Auditor Sr. Nasry Bendeck. Asimismo, en su condición de Presidente de las Comisiones Técnicas de la FIAF, se encontraban presentes los Sres. Francisco Sergio Marinho (Juventud), y Abraham Gelber (Tradicional). El Sr. Enrique O. Buttini también asistió como Pasado Presidente FIAF.

### **2. - VERIFICACION DE QUORUM.**

Los 21 países miembros se encontraban presentes, con delegados titulares o representantes. Asimismo, España concurre en calidad de miembro asociado. Queda verificado el quórum para la validez de la Asamblea, contándose con 20 votos hábiles.

### **3. - NOMBRAMIENTO DE DOS REVISORES DEL ACTA DE ESTA ASAMBLEA.**

Por unanimidad fueron elegidos para revisar el Acta de esta Asamblea la Sra. Dila Eaton (Paraguay) y el Sr. Luis Fernando Díaz (Costa Rica).

### **4. - LECTURA DEL ACTA ANTERIOR.**

Oportunamente se distribuyó a todas las federaciones miembros el Acta de la Asamblea Ordinaria de 2005. El Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel, pide que se lea el Acta, lo cual es aprobado por unanimidad.

### **5. - INFORME DEL PRESIDENTE.**

El Sr. Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel I., dio lectura a su informe, el cual se transcribe a continuación:



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

### INFORME DEL PRESIDENTE

*Aunque la Federación Interamericana de Filatelia solo va a cumplir 40 años desde su fundación en el año 2008, ya estamos celebrando hoy la Asamblea General número 40. Esto es motivo de satisfacción, pues somos los herederos de la Federación Continental más antigua.*

*Como todos sabemos nuestra Asamblea Anual anterior fue organizada en el marco de la exposición filatélica Interamericana en la República Dominicana. Este evento fue realmente sobresaliente en términos de localización, calidad de las colecciones participantes y también la calidad de la organización.*

*Desafortunadamente aparecieron serios problemas financieros al final del evento y en los meses siguientes, los cuales no han sido subsanados hasta hoy. Esto obviamente empañó la excelente imagen que nos habían dejado los organizadores de Interexpo '05. Actualmente la Sociedad Filatélica Dominicana está tratando de subsanar estos problemas financieros y no sabemos todavía si van a lograrlo. Es muy importante que ellos tomen este asunto en serio, pues de él dependen sus posibilidades futuras en los gremios internacionales.*

*La Exposición Mundial Washington 2006 no solo fue un evento de gran envergadura e impacto, sino una verdadera fiesta de la filatelia. Como estaba instalada en un enorme salón, tenía un amplio espacio, no solo para las colecciones filatélicas en competencia, sino también para una sección didáctica y una importante Corte de Honor. La sección de los comerciantes y de las administraciones postales fue muy amplia y tuvo una gran afluencia de público.*

*Ahora nos encontramos en la Exposición Mundial España 2006, en esta acogedora ciudad, y frente a un sistema de localización muy novedoso, en medio de la ciudad y muy cerca del público. Inicialmente los expositores teníamos algún temor sobre la seguridad y la protección contra la humedad de este sistema. Ahora hemos visto que la seguridad es excelente, y no llueve.*

*Quiero agradecer muy cordialmente la hospitalidad y el patrocinio que ha dado la Federación Española de Entidades Filatélicas, encabezada por su Presidente, don Fernando Aranaz del Río, a esta Asamblea y a sus delegados.*

*También hemos sido colmados en tal forma de placeres gastronómicos durante estos días, que vamos a regresar a casa con 5 kilos de mas a cuestras.*

*En el nuevo número de la Revista FIAF, se actualizan las diferentes listas de la Federación:*

- La información sobre las entidades miembros con sus presidentes.*
- Los miembros de las Comisiones Técnicas.*
- La nómina de Jurados FIAF.*
- La nómina de Jurados para el Premio Literario "Alvaro Bonilla Lara".*



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

*También están el acta de la Asamblea en Santo Domingo y de la reunión informal organizada durante Washington 2006.*

*Desde luego también van ustedes a encontrar en la revista:*

- La presentación de la Medalla FIAF al Arquitecto Luis Alemany Indarte.*
- La justificación de los Premios Literarios “Alvaro Bonilla Lara” a Frederick O’Neill, por su libro “El Centenario de la Primera Emisión Postal de Costa Rica”, y a Fernando Alonso García por el libro “El Correo en el Renacimiento Europeo”.*

*Por último también aparecen los obituarios de miembros notables fallecidos*

- Harry Sutherland de Canadá,*
- Elías Casal Gari de Uruguay,*
- Herbert Moll Wagner del Perú,*
- Héctor Marchena Tuero de Cuba.*

*Espero que ustedes y los demás miembros de la FIAF disfruten de la revista y la encuentren interesante. En esta ocasión Aldo Samamé tuvo la amabilidad de preparar y editar la revista.*

### **6. - INFORME DEL SECRETARIO.**

El Sr. Secretario FIAF, Ing. Aldo Samamé, dio lectura de su informe, el cual se transcribe a continuación:

#### *INFORME DEL SECRETARIO FIAF AÑO 2006*

*Señor Presidente FIAF,  
Señores miembros del Consejo Directivo FIAF,  
Señores Delegados,  
Amigos todos:*

*El presente informe tiene por finalidad dar cuenta de mis actividades como Secretario FIAF desde nuestra última Asamblea Ordinaria celebrada en octubre 2005 en la ciudad de Santo Domingo (República Dominicana) a la fecha.*

*La Secretaría de la FIAF se ha encargado de preparar el Acta de la última Asamblea Ordinaria, remitirla a los Revisores designados para su aprobación y su posterior envío a todas las Federaciones miembro. Del mismo modo se han preparado los documentos para esta Asamblea, tales como la Convocatoria y el Orden del Día, además de recibir y distribuir otros documentos que ya obran en su poder; y se ha coordinado con el Delegado de FESOFI ante FIAF, Sr. Francisco Gilabert, los preparativos para esta Asamblea. También se ha mantenido comunicaciones tanto con miembros del Consejo Directivo FIAF como con representantes de la filatelia organizada de nuestro continente.*

*El Informe de los Auditores, Sres. Nasry Bendeck y Helios Tonelli, ha llegado a esta Secretaría últimamente, como también los informes de algunas Comisiones Técnicas.*



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

*A través de esta Secretaría se han solicitado los auspicios provisionales para las siguientes exposiciones:*

*-Exposición Internacional de Filatelia Habana 2006 celebrada en la ciudad de La Habana (Cuba) del 25 de marzo al 01 de abril pasado, y en la cual se ha aprobado al Sr. Juan Carlos Fresquet como Jurado FIAF en la clase Tradicional.*

*-Exposición Filatélica EXFILHON'06 efectuada en Tegucigalpa, Honduras, del 15 al 21 de Julio pasado.*

*-Exposición Binacional Hispano-Cubana realizada del 30 de setiembre al 5 de octubre pasado en la ciudad de Santa Fe de Granada (España), en la cual he actuado como Jurado a solicitud de la Sociedad Filatélica y Numismática Granadina y con el aval de nuestro Presidente.*

*Los auspicios provisionales para estas exposiciones han sido otorgados por el Presidente FIAF y quien les habla, según lo acordado en nuestra última Asamblea Ordinaria, y los mismos deben ser ratificados por esta Asamblea.*

*Finalmente, y por pedido del Presidente FIAF Dr. Hugo Goeggel, me he encargado de la edición e impresión del último número de nuestra Revista FIAF que hoy han recibido.*

*Espero que el trabajo realizado por esta Secretaría haya sido de vuestro agrado. Quedo a su disposición para responder cualquier inquietud y les agradezco la confianza depositada en mi persona para desempeñar el cargo de Secretario FIAF como también les ruego disculpen las omisiones en las cuales haya podido incurrir.*

*Atentamente,*

*Ing. Aldo L. Samamé y Samamé*

*Secretario F.I.A.F.*

*Málaga, Octubre 11 de 2006.*

### **7. - INFORME DEL TESORERO.**

Debido al fallecimiento del Tesorero FIAF, Sr. Harry Sutherland, y considerando que todas las cuentas y registros contables se llevan en Canadá, el Consejo Directivo de FIAF, con el apoyo de la Royal Philatelic Society of Canada recomienda que el Sr. Charles Verge ocupe el puesto de Tesorero y le de continuidad al trabajo del Sr. Sutherland. El Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel, solicita a la Asamblea la ratificación del Sr. Charles Verge en el puesto de Tesorero FIAF. Sometida esta consulta a la Asamblea, se aprueba dicha designación por unanimidad.

El Sr. Verge informa sobre el estado económico de la FIAF; indica que las cuentas se encuentran bien, teniendo la FIAF un saldo en cuentas de \$25,796.43 al 31 diciembre 2005; pero que debido a los gastos incurridos en este año el resultado del año 2006 será menor. Finalmente informa que a la fecha todas las Federaciones miembro se encuentran al día. A continuación los estados de cuenta presentados por el Sr. Verge.

**FEDERACION INTERAMERICA DE FILATELIA**



FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

**BALANCE SHEET  
IN U.S. DOLLARS**

	December 31, 2005	December 31, 2004
<b>ASSETS</b>		
Bank	1,454.25	2,308.25
Accounts Receivable	-	840.00
Interest Receivable	66.16	27.82
Investments	24,576.02	20,172.96
Expenses Payable	-	(43.44)
Fees Paid in Advance	(300.00)	(400.00)
<b>TOTAL ASSETS</b>	<b>25,796.43</b>	<b>22,905.59</b>
<b>MEMBERS' EQUITY</b>		
Prior Year's Receipts to December 31, 2004	22,905.59	20,819.18
Current Year Receipts less Expenses	2,890.84	2,086.41
<b>TOTAL LIABILITIES &amp; MEMBERS' EQUITY</b>	<b>25,796.43</b>	<b>22,905.59</b>

**FEDERACION INTERAMERICA DE FILATELIA  
INCOME STATEMENT  
IN U.S. DOLLARS**

	December 31, 2005	December 31, 2004
<b>REVENUE</b>		
Dues Paid and Payable	2,100.00	2,200.00
Journal Advertising	380.00	740.00
Interest Earned/Accrued	441.40	66.71
<b>TOTAL REVENUE</b>	<b>2,921.40</b>	<b>3,006.71</b>
<b>EXPENSES</b>		
General Expenses	30.56	920.30
<b>TOTAL EXPENSES</b>	<b>30.56</b>	<b>920.30</b>
<b>NET INCOME</b>	<b>2,890.84</b>	<b>2,086.41</b>



FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

**FEDERACIÓN ITERAMERICANA DE FILATELIA**  
**January 1, 2005 - December 31, 2005**

Date	Description	BANK ACCOUNT	
		DEBIT	CREDIT
<b>Opening Balance</b>		2,308.25	
ene-13	Advertising	240.00	
feb-04	Deposit - Dominicana	100.00	
feb-07	Investment Matured	6,106.15	
feb-07	New Investment		8,106.15
feb-10	Advertising	400.00	
mar-01	Advertising	100.00	
mar-18	Deposit - Panama	200.00	
mar-24	Deposit - Canada	100.00	
abr-05	Deposit - Honduras	100.00	
abr-21	Deposit - USA	100.00	
may-13	Dep - Ecuador/Columbia	200.00	
jun-09	Deposit - Guatemala	100.00	
jul-08	Investment Matured	8,162.66	
jul-08	New Investment		9,162.66
oct-28	Deposit	580.00	
oct-28	Deposit	500.00	
nov-04	Deposit	500.00	
nov-04	Transfer -misc expense		100.00
nov-17	Deposit - misc expense	26.00	
dic-07	Investment Matured	9,252.66	
dic-07	New Investment		10,252.66
<b>TOTAL</b>		<u>29,075.72</u>	<u>27,621.47</u>

Date	Description	DUES RECEIVED & RECEIVABLE	
		DEBIT	CREDIT
feb-04	Deposit - Dominicana		100.00
mar-18	Deposit - Panama		200.00
mar-24	Deposit - Canada		100.00
abr-05	Deposit - Honduras		100.00
abr-21	Deposit - USA		100.00
may-13	Dep - Ecuador/Columbia		200.00
jun-09	Deposit - Guatemala		100.00
oct-28	Deposit		500.00
oct-28	Deposit		500.00
nov-04	Deposit		200.00
ene-01	Reverse Panama payable	100.00	
ene-01	BVI Fees paid in 2004		100.00
<b>TOTAL</b>		<u>100.00</u>	<u>2,200.00</u>

Date	Description	ACCOUNTS RECEIVABLE	
		DEBIT	CREDIT
<b>Opening Balance</b>		840.00	
ene-01	Reverse Panama fees due		100.00
ene-01	Reverse Advertising fees due		740.00
<b>TOTAL</b>		<u>840.00</u>	<u>840.00</u>

Date	Description	ADVERTISING REVENUE	
		DEBIT	CREDIT
ene-01	Reverse Advert fees due	740.00	
ene-13	Advertising		240.00
feb-10	Advertising		400.00
mar-01	Advertising		100.00
oct-28	Deposit - book		80.00
nov-04	Deposit		300.00
<b>TOTAL</b>		<u>740.00</u>	<u>1,120.00</u>

		INTEREST RECEIVABLE

		PRIOR YEAR RECEIPTS





## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

Date	Description	DEBIT	CREDIT
<b>Opening Balance</b>		27.82	
	ene-01 Reverse interest		27.82
	dic-31 Accrue interest	19.54	
	dic-31 Accrue interest	46.62	
<b>TOTAL</b>		93.98	27.82

Date	Description	DEBIT	CREDIT
<b>Opening Balance</b>			22,905.59
<b>TOTAL</b>		-	22,905.59

LIABILITIES			
Date	Description	DEBIT	CREDIT
<b>Opening Balance</b>			43.44
	(payable to FMC 2001)		
	dic-31 write-off payable	43.44	
<b>TOTAL</b>		43.44	43.44

GENERAL EXPENSES			
Date	Description	DEBIT	CREDIT
	nov-04 Transfer -misc expense	100.00	
	nov-17 Deposit - misc expense		26.00
	dic-31 Write off payable to FMC		43.44
<b>TOTAL</b>		100.00	69.44

FEES PAID IN ADVANCE			
Date	Description	DEBIT	CREDIT
<b>Opening Balance</b>			400.00
	(Canada,Columbia-2,BVI)		
	ene-01 Reverse BVI for 2005	100.00	
	Canada paid for 2006		
	Columbia paid for 2006 & 2007		
<b>TOTAL</b>		100.00	400.00

BMO INVESTMENT			
Date	Description	DEBIT	CREDIT
<b>Opening Balance</b>		20,172.96	
	feb-07 Investment Matured		6,088.29
	feb-07 New Investment	8,106.15	
	jul-08 Investment Matured		8,106.15
	jul-08 New Investment	9,162.66	
	dic-07 Investment Matured		9,162.66
	dic-07 New Investment	10,252.66	
	may-05 Investment Matured		14,084.67
	may-05 New Investment	14,167.95	
	nov-07 Investment Matured		14,167.95
	nov-07 New Investment	14,323.36	
<b>TOTAL</b>		76,185.74	51,609.72

INTEREST EARNED			
Date	Description	DEBIT	CREDIT
	ene-01 Interest receivable	27.82	
	feb-07 Interest		17.86
	jul-08 Interest		56.51
	dic-07 Interest		90.00
	dic-31 Accrue Interest		19.54
	may-05 Interest		83.28
	nov-07 Interest		155.41
	dic-31 Accrue Interest		46.62
<b>TOTAL</b>		27.82	469.22

\* Investments at year end (10,252.66 + 14,323.36)



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

Seguidamente el Sr. Nasry Bendeck, presenta el Informe de los Auditores FIAF, el cual se transcribe a continuación:

### **DICTAMEN DE LOS AUDITORES**

#### **A: Los Miembros de FIAF.**

*Hemos auditado los Balances Generales de la **FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA (FIAF)** al 31 de diciembre del 2005 y los correspondientes estados de resultados terminados en esa fecha. Nuestra responsabilidad consiste en expresar una opinión sobre estos estados financieros de acuerdo con Normas Internacionales de Auditorias.*

*Estas normas requieren que planeemos y las ejecutemos para obtener seguridad razonable de que los Estados Financieros están libres de errores significativos. Una auditoria incluye el examen mediante pruebas y las evidencias que respalden esas cifras, también incluye la evaluación de las normas de contabilidad utilizadas, las estimaciones contables más importantes hechas por el Tesorero y la evaluación de la presentación financiera en conjunto. Por lo anterior, creemos que nuestra auditoria nos provee una base razonable para expresar nuestra opinión.*

*En nuestra opinión los estados financieros antes referidos presentan razonablemente, en todos sus aspectos importantes, la situación financiera de la **FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA (FIAF)** al 31 de diciembre del 2005 y operaciones por el año terminado en esta fecha. Por tal razón proponemos sea aprobado el Informe del Tesorero y felicitándolo por su buen trabajo realizado.*

*Nasry Bendeck  
Fiscal*

*Helios Tonelli  
Fiscal*

Luego de leídos los Informes del Tesorero y de los Auditores, el Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel, informa que el Balance ha sido aprobado por el Consejo Directivo FIAF antes de presentarse a la Asamblea, por lo cual somete el Balance a consideración de los delegados, siendo aprobado por unanimidad.

### **8. - INFORME SOBRE EL ESTADO DE LAS COMISIONES FIAF.**

El Vicepresidente FIAF, Dr. James Mazepa, a cargo de las Comisiones FIAF, informó que no ha recibido muchos reportes de las Comisiones Técnicas por lo que sugiere que se cree un web-site donde se puedan incluir estos informes además de otros documentos.

El delegado por Uruguay, Sr. Francisco Barone, sugiere tres puntos:

- Que los reportes deben ser similares a los que presenta el Dr. César Jones en la Comisión de Enteros Postales.
- Que se deben dar trabajos específicos a las Comisiones.
- Actualizar a los delegados de las mismas, incluyendo su dirección postal y e-mail.



## 9. - ADJUDICACION DE LA MEDALLA FIAF.

El Sr. Vicepresidente, Dr. James Mazepa, señaló que no se han presentado candidatos a la Medalla FIAF del presente año; por lo tanto se declaró desierto este premio para el año 2006.

## 10. - PRESENTACIÓN Y ADJUDICACIÓN DEL PREMIO LITERARIO FIAF “ÁLVARO BONILLA LARA”.

El Vicepresidente FIAF, Dr. James Mazepa, encargado del Premio Literario, informó que se han presentado tres obras para el Premio Literario FIAF de este año; habiéndose designado a los Sres. Luis Fernando Díaz (Costa Rica) y Francisco Gilabert (España) como jurados del Premio Literario de este año. A continuación los miembros del Jurado presentaron su informe el cual fue leído por el Sr. Díaz, el cual se transcribe:

*El Jurado del Premio Literario “Alvaro Bonilla Lara” de la Federación Inter-Americana de Filatelia, reunido en la ciudad de Málaga, España, el día 8 de octubre de 2006, procede a revisar las obras sometidas a su consideración para dicho premio para el presente año 2006 de conformidad con la siguiente lista:*

- i. *“Catálogo especializado Chile 2006” de la Sociedad Filatélica de Chile.*
- ii. *“Caractéristiques des correspondences du Brésil pour la France au XIX siècle”, de los autores Philippe Jean Damian y Klerman Wanderley Lopes (ISBN-85-903499-1-9) publicado en Río de Janeiro en 2003.*
- iii. *“Ecuador. The Philately of the Seebeck era. January 1892 to Mid-June 1897. Its stamps, proofs, postal stationery and postal history”, escrito por Robert D’Elia y Douglas B. Armitage (ISBN 0-9766021-0-5), publicado en San Mateo, California, en julio de 2005.*

*Y conviene recomendar a la Asamblea de la Federación Inter-Americana de Filatelia que adopte el siguiente acuerdo:*

*1. Felicitar a los autores Philippe Jean Damian y Klerman Wanderley Lopes por su obra “Caractéristiques des correspondences du Brésil pour la France au XIX siècle”. Este trabajo es un estudio profundo y meticuloso de una época fundamental de la historia postal de Brasil, cuya lectura es obligatoria para los coleccionistas interesados en este país y en dichas relaciones. Sin embargo, la fecha de publicación de la obra no coincide con los parámetros establecidos para el premio que en esta oportunidad se recomienda.*

*2. Otorgar el Premio Literario FIAF “Alvaro Bonilla Lara” conjuntamente a las siguientes dos obras:*

*a. “Catálogo Especializado Chile 2006”. Esta obra contiene, además de todas las estampillas emitidas por Chile en el período indicado, un estudio de todas las marquillas prefilatélicas conocidas desde 1540 hasta 1853; un estudio de marcas, matasellos y resellos de la Guerra del Pacífico (1879-1884); cupones de respuesta, hojitas conmemorativas, sobres de primer día y las etiquetas oficiales para encaminamiento postal impresas por el Correo. Es una obra completa y exhaustiva. Como catálogo, no solo es especializado, sino*



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

*muy detallado y meticulosamente ilustrado a color. Por su gran valor, se recomienda que esta obra sea publicada en forma definitiva, siguiendo las normas de la industria editorial y a un precio que sea accesible a todos los coleccionistas y bibliotecas especializadas.*

*b. "Ecuador. The Philately of the Seebeck era. January 1892 to Mid-June 1897. Its stamps, proofs, postal stationery and postal history". Este es un libro profundo y muy detallado que abarca mas de 430 páginas, incluyendo 17 láminas a color, en las que se estudian, paso a paso, todas las emisiones de un período fundamental y crítico de la filatelia ecuatoriana, que es además, un campo de interés central no sólo para el país directamente estudiado, sino para diversas naciones de Centro y Sur América que tuvieron este tipo de emisiones. El libro está bien escrito, en un lenguaje sencillo, con un hilo conductor claro desde el inicio hasta el final. Toda la información sobre las emisiones Seebeck en Ecuador es presentada de manera objetiva y muestra en sus láminas a color las estampillas ordinarias, las reimpresiones, los sellos para telégrafo, así como multas, correo oficial y resellos. La información está muy bien tratada, con gran rigurosidad científica, el texto está acompañado adecuadamente con tablas, cuadros explicativos, etc., lo que hace muy fluida la lectura. Se incluyen en él toda la información necesaria para identificar acertadamente las diferentes impresiones y variedades (grosor de papel, color, tipo de goma, ondas de papel, etc.). Los cuadros exponen la información con la severidad de un texto taxonómico. Es difícil imaginar que algún aspecto relacionado con este tema se haya quedado sin resolver en el libro. Es una obra de gran valor didáctico, que presenta la información con una estructura sistemática, sin que esto conduzca a que la relación entre los autores y el lector se vuelva monótona o cansada. Las figuras están muy bien ubicadas dentro del libro, ilustrando muchos aspectos de la historia postal del período. Es, en resumen, una obra que presenta la información de una manera ordenada, con una utilización adecuada de los recursos visuales, con formatos de presentación convenientes, en donde estos elementos contribuyen al valor pedagógico del libro.*

*Luis Fernando Díaz  
Presidente*

*Francisco Gilabert G.  
Secretario*

Sometido el informe a la Asamblea, esta la aprobó por unanimidad; concediéndose el Premio Literario "Álvaro Bonilla Lara" a las siguientes obras:

- "Catálogo Especializado Chile 2006" de la Sociedad Filatélica de Chile.

- "Ecuador. The Philately of the Seebeck era. January 1892 to Mid-June 1897. Its stamps, proofs, postal stationery and postal history." de Robert D'Elia y Douglas B. Armitage.

El delegado de Ecuador, Sr. Rodrigo Páez T., agradece como ecuatoriano el otorgamiento del Premio Literario al libro de los señores D'Elia y Armitage.

### **11. - PROPUESTA DE REGLAMENTOS DE COMISARIOS Y JURADOS F.I.A.F.**

El Secretario FIAF, Sr. Aldo Samamé, informa a los Delegados que junto con la Convocatoria y el Orden del Día de esta Asamblea se ha enviado a las Federaciones Miembro la propuesta de Reglamentos de Comisarios y Jurados FIAF preparada por la comisión elegida para este trabajo en la Asamblea de Santo Domingo y que está integrada por los Sres. Mazepa, Gelber y



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

Samamé. Menciona que los Reglamentos propuestos son similares a los que tiene la FIP pero adecuados a la realidad de nuestro continente, partiendo de un documento trabajado para la FIP por el Dr. Eliseo R. Otero; señala que los mismos permitirán un mejor desempeño de los Jurados y Comisarios en las exposiciones que cuenten con auspicios de nuestra Federación Continental, como también regulará la acreditación de Jurados FIAF y los exámenes de los Jurados Aprendices FIAF.

El Delegado de Honduras, Sr. Nasry Bendeck, pregunta el motivo para tener un Reglamento FIAF si se puede usar el de la FIP como se ha estado haciendo hasta ahora.

Responde a esta pregunta el Sr. Abraham Gelber, Director FIAF, quien señala que estos Reglamentos son una adaptación a la realidad de nuestro continente de los de la FIP, siendo estos más flexibles, considerando que Las Federaciones FIAF no tienen los mismos recursos que aquellas de otros Continentes.

El Sr. Eliseo R. Otero, Observador de Argentina, explica que se deben flexibilizar las normas de la FIP y por eso se presenta este Reglamento el cual es menos restrictivo, dando más elasticidad a los Comités Organizadores de Exposiciones, tanto en relación a los costos, como en la calidad de las medallas y otros gastos en los que se incurren a la hora de hacer un evento de este tipo.

La Delegada de Paraguay, pide el rechazo y la no aprobación del reglamento pues se mezclan situaciones que tienen que ver con los jurados y exposiciones. Ella considera que debemos tener un reglamento mas permisivo y no tan prohibitivo; dice que pareciera que todos somos criminales, esto es un hobby por libre elección y como personas libre que somos las normas deben más ser flexibles que las de la FIP. Estos reglamentos pueden ser adecuados en un Reglamento Particular de cada Comité Organizador acorde a su circunstancia y posibilidad. Por ejemplo, no sería necesario nominar un Coordinador FIAF, pues un Director FIAF se vuelve más conocedor de hacer exposiciones que nosotros mismos, los que siempre estamos haciendo exposiciones. Cada Federación debe tener potestad de reglamentar su exposición a través de un Comité Organizador de Exposiciones Internacionales, Regionales o Nacionales. La Sra. Dila Eaton, pide que conste en acta su oposición referente al Reglamento presentado.

El Delegado de Uruguay, Sr. Francisco Barone, pide que la propuesta de Reglamentos sea postergada a la siguiente Asamblea Anual a fin de para recibir las sugerencias de cada Federación Miembro, fijando como fecha límite para recibir las sugerencias el 30 de marzo de 2007. Sometida esta moción a la Asamblea, se aprueba por 19 votos a favor y uno en contra.

### **12. - PROPUESTA DE PREMIO DE HISTORIA POSTAL F.I.A.F “HERBERT MOLL WAGNER” Y PREMIO DE FILATELIA TRADICIONAL F.I.A.F. “HARRY SUTHERLAND”.**

El Secretario FIAF, Sr. Aldo Samamé, informa que el Premio de Historia Postal FIAF ha sido solicitado por la Asociación Filatélica Peruana y el Premio de Filatelia Tradicional por el Dr. Peter McCann, secundado por la Royal Philatelic Society of Canada. Ambos premios en memoria de dos grandes filatelistas de nuestro continente quienes también fueron Presidentes de la FIAF.



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

El Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel, menciona que sería conveniente colocar estos dos nuevos premios solicitados junto con el Premio de Enteros Postales FIAF “Derek Palmer” bajo un mismo reglamento. El Delegado Alternativo de Chile, Sr. Heinz Junge, explica los motivos por los cuales la Sociedad Filatélica de Chile solicitó en su momento el Premio de Enteros Postales FIAF. El Delegado de México, Sr. Alejandro Grossmann, pide que se incluya también un Premio FIAF para la clase Temática. Luego de un intercambio de ideas se acuerda preparar un único reglamento para todos los Premios FIAF, exceptuando el Premio Literario FIAF que ya cuenta con su propio reglamento y se viene otorgando con regularidad desde hace algunos años. Este reglamento lo preparará el Consejo Directivo FIAF.

### **13. - AUSPICIOS Y PATROCINIOS A EXPOSICIONES.**

La Delegada de Paraguay, Sra. Dila Eaton, y el Delegado de Bolivia, Sr. Eugenio von Boeck, informan que tienen previsto realizar una Exposición Internacional en la ciudad de Asunción (Paraguay) denominada “ La Paz del Chaco 2007”; mencionan que desde 1992 ambos países realizan exposiciones binacionales con este nombre pero que esta vez desean organizar una exposición internacional con la participación de los países que fueron parte de las negociaciones y protocolo del tratado Paz entre Bolivia y Paraguay. En ese sentido hace extensiva la invitación a los siguientes países: Argentina, Brasil, Chile, Estados Unidos, Perú y Uruguay. La fecha de la exposición está programada del 11 al 15 de junio de 2007 y tentativamente contarían con 600 marcos para dicha exposición, por lo que solicitan los Auspicios FIAF para esta exposición. El Vicepresidente FIAF, Sr. James Mazepa, menciona que la fecha se superpone a la exposición FIP de San Petersburgo, Rusia; sobre el punto la Sra. Eaton aclara que lamentablemente es una fecha histórica y que conocen el inconveniente que esto acarrea pero esperan la participación de los países, pues en algunos casos les sobran colecciones para ser expuestas, no obstante elevará esa preocupación al Comité Organizador.

El Delegado de Chile, Sr. Thomas Kannegiesser, informa que la Sociedad Filatélica de Chile desea hacer una exposición el año 2010 conmemorando el Bicentenario de la Independencia de su país; la exposición podría ser una continental o Espamer, y sería en el mes de setiembre. Solicita los Auspicios FIAF para esta exposición.

Del mismo modo, el Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel, en su condición de Delegado de Colombia, informa la intención de su Federación de realizar una Exposición Internacional, y ojala Continental, para mediados de Septiembre de 2007, durante la cual se podría realizar la Asamblea Anual FIAF, para la cual pide los Auspicios FIAF; el tamaño de la exposición dependerá de varios factores.

Seguidamente el Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel, solicitó la ratificación de los auspicios provisionales otorgados a las siguientes exposiciones FIAF:

- Exposición Internacional de Filatelia Habana 2006 realizada en la ciudad de La Habana (Cuba) del 25 de marzo al 01 de abril 2006.
- Exposición Internacional Exfilhon '06 realizada en junio 2006 en la ciudad de Tegucigalpa (Honduras).



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

- Exposición Binacional Hispano-Cubana celebrada del 30 de setiembre al 5 de octubre 2006 en la ciudad de Santa Fe de Granada (España).

Sometidas estas propuestas a la Asamblea, todas fueron aprobadas por unanimidad.

Asimismo el Dr. Goeggel solicitó los Auspicios FIAF a las siguientes exposiciones que se han presentado en esta Asamblea:

- Exposición Internacional Paz del Chaco a celebrarse a mediados de junio 2007 en la ciudad de Asunción (Paraguay).

- Exposición Internacional en Bogotá (Colombia) -por definir nombre- a realizarse en septiembre 2007.

- Exposición Internacional en Santiago de Chile (Chile) -por definir nombre- a realizarse en septiembre 2010.

Sometidas las propuestas a la Asamblea, fueron aprobadas por unanimidad.

Como en años anteriores, la Asamblea autorizó al Consejo Directivo otorgar los auspicios y patrocinios a las exposiciones que así lo requieran; con cargo de informar en la siguiente Asamblea de los auspicios otorgados.

### **14. - ELECCIONES DEL CONSEJO DIRECTIVO FIAF, PERÍODO 2007-2008.**

El Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel, en su condición de Delegado de Colombia, presenta la lista de candidatos propuesta de la Federación Filatélica Colombiana -FEFILCO- para el Consejo Directivo FIAF, período 2007-2008, la cual está conformada de la siguiente manera:

Presidente:	Dr. Hugo Goeggel I. (Colombia)
Vicepresidente:	Dr. James Mazepa (Estados Unidos)
Secretario:	Ing. Aldo L. Samamé y Samamé (Perú)
Tesorero:	Sr. Charles Verge (Canadá)
Consejeros:	Sr. Avedis Ketchian (Argentina) Sr. Thomas Kannegiesser A. (Chile) Sr. Abraham Gelber (Costa Rica)
Audidores:	Sra. Dila Eaton (Paraguay) Sr. Wanderley Klerman Lopes (Brasil)
Pasado Presidente:	Sr. Luis López y López (Venezuela)

Asimismo informa que luego de presentada la plancha en tiempo y forma, el Sr. Wanderley Klerman Lopes (Brasil) renunció al puesto de Auditor.

Luego de esta presentación, se discute si la plancha para el Consejo Directivo está completa o no luego de la renuncia del Sr. Klerman. El Delegado de Honduras, Sr. Nasry Bendeck, y el Delegado Alterno de Venezuela, Sr. Pedro Meri, consideran que la plancha no está completa. La Delegada de Paraguay, Sra. Dila Eaton, menciona que mientras no tengamos Estatutos claros en este tema no podemos legalizar un Consejo Directivo; sugiere que la asamblea decida si aceptemos dos planchas separadas -Consejo Directivo y Auditores- o no seguir adelante con la elección y que continúe la misma directiva por precondición tácita, dada la imposibilidad material de realizar la votación. En caso la Asamblea decide que la plancha es completa y separada, se pediría que Colombia retire la Plancha de Auditores por estar



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

incompleta pues de lo contrario, se vería obligada de renunciar a dicha plancha, pidiendo que su posición quede asentada en actas.

El Delegado de Ecuador, Sr. Rodrigo Páez, solicita aplicar el Artículo 25.5 de los Estatutos FIAF para lograr un arreglo a este tema. El Dr. Goeggel interviene señalando que FEFILCO podría retirar los candidatos para Auditores y ver luego que se hace con esa elección.

El Sr. Luis Fernando Díaz, Observador de Costa Rica, expone que se trata de dos elecciones, una para el Consejo Directivo y otra para los Auditores, por lo cual considera que no hay nada más que discutir. El Vicepresidente FIAF, Sr. James Mazepa, opina que la interpretación del Sr. Díaz es la mejor solución por ahora, y que deberían arreglarse los Estatutos FIAF para no tener estos problemas en futuras elecciones. Sin embargo, el Sr. Bendeck, dice que deben ser listas completas las que se presenten.

Se decide votar sólo por la elección de Consejo Directivo. Sometida esta plancha a votación secreta, se aprueba la plancha propuesta por FEFILCO para el Consejo Directivo FIAF por 14 votos a favor, 5 en contra y 1 voto en blanco; quedando conformado de la siguiente manera el nuevo Consejo Directivo FIAF 2007-2008

PRESIDENTE:	DR. HUGO GOEGGEL I. (COLOMBIA)
VICEPRESIDENTE:	DR. JAMES MAZEPA (ESTADOS UNIDOS)
SECRETARIO:	ING. ALDO L. SAMAMÉ Y SAMAMÉ (PERÚ)
TESORERO:	SR. CHARLES VERGE (CANADÁ)
CONSEJEROS:	SR. AVEDIS KETCHIAN (ARGENTINA) SR. THOMAS KANNEGIESSER A. (CHILE) SR. ABRAHAM GELBER (COSTA RICA)
PASADO PRESIDENTE:	SR. LUIS LOPEZ Y LOPEZ (VENEZUELA)

Una vez definida la elección de los Directores, la Sra. Dila Eaton pide que Colombia retire la plancha de auditores para que ella no se vea en la obligación de renunciar ya que la Asamblea decidió que las planchas son separadas, pues al renunciar el Sr. Klerman la plancha de Auditores quedó incompleta y aclara que al vencer los plazos establecidos por el Estatuto deben seguir las actuales personas en sus cargos.

El Sr. Luis Fernando Díaz menciona que los Auditores son puestos técnicos y no políticos como son los miembros del Consejo Directivo por lo cual sugiere que podrían elegirse en este momento. El Sr. Thomas Kannegiesser propone como Auditores a los Señores Helios Tonelli (Uruguay) y Alejandro Grossmann (México). Sometida esta propuesta a votación secreta se aprueba la misma por 18 votos a favor, 1 en contra y 1 abstención.

El Delegado Alterno de Paraguay, Sr. Paulo Comelli, pide que se le aclare si esta elección se ajusta a los Estatutos, lo cual se le confirma.

La Sra. Dila Eaton, Delegada de Paraguay, solicita que se transcriban todas sus objeciones en el Acta de esta Asamblea.





## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

### **15. - PROPUESTA DE MODIFICACIÓN DE ESTATUTOS.**

El Encargado de la Comisión de Modificación de Estatutos, Sr. Francisco Barone, pide la palabra y explica lo sucedido con la propuesta de la modificación de estatutos.

#### *INFORME DE LA COMISION ENCARGADA DE LA MODIFICACION DE ESTATUTOS.*

*Luego de la Asamblea de Santo Domingo parece que no hubo mucho interés de parte de las Federaciones miembro en acercar planteos para la modificación. Argentina envió una propuesta al Secretario FIAF, Sr. Aldo Samamé, y al Sr. Francisco Barone. En esta Asamblea el Delegado de Ecuador, Sr. Rodrigo Páez, nos alcanza copia de lo enviado a la Presidencia FIAF, la cual nunca llegó ni al Sr. Barone ni al Sr. Grossmann.*

*No sabemos porqué la falta de interés, puede ser porque no se insistió sobre el tema. Pero tratemos de construir a partir de hoy.*

*Debemos tratar el tema porque hay muchos aspectos que tienen que ser modificados para adaptarlos a los nuevos tiempos y a los nuevos planteamientos que surgen en cada Asamblea.*

*Con el Sr. Alejandro Grossmann hemos hablado de que la modificación de estatutos tiene que partir de algunas premisas como son el equilibrio entre las representaciones de todos los países, la rotación de cargos cada determinado tiempo fijando algunos límites para los mismos, hacer mas ejecutiva la función de las autoridades. Las Comisiones tienen que tener un cometido de investigación y aportes esenciales para el crecimiento de la filatelia y de nuestra Federación. Debemos fijar un nuevo plazo que nos permita en la próxima Asamblea contar con nuevos estatutos.*

*Esta Comisión sugiere el 30 de marzo de 2007 para la recepción de propuestas que nos permitiría realizar la unificación y presentarlas a todas las federaciones a mas tardar a fines de mayo para su estudio previo a la próxima Asamblea anual. Si existiera algún pedido especial de corrimiento de plazos se puede extender una o dos semanas pero no mas de eso. Debemos dar los tiempos necesarios para la ida y vuelta de propuestas y sugerencias a los efectos de que la Asamblea solo sea la que decida y se traten pequeños aspectos formales y no la esencia de las modificaciones.*

Sometida esta propuesta a la Asamblea, se aprueba dar como plazo límite el 30 de marzo de 2007 a las Federaciones Miembro para enviar a la Comisión encargada de la modificación los Estatutos sus propuestas sobre este tema.

### **16. - LO QUE PROPONGAN LOS SEÑORES DELEGADOS.**

El Delegado de Ecuador, Sr. Rodrigo Páez, presenta una propuesta para la página web de la FIAF, la cual entrega al Vicepresidente FIAF, Sr. James Mazepa, para su evaluación. El Sr. Mazepa pasó esta propuesta al Sr. Luis Fernando Díaz, encargado de preparar un proyecto de página Web por esta Asamblea, para que tomara en cuenta la propuesta ecuatoriana.



## FEDERACION INTERAMERICANA DE FILATELIA

El Sr. Francisco Gilabert G., delegado de FESOFI ante FIAF, entregó a los Delegados una copia del Catálogo de la Exposición Hispano-Cubana que se realizó en Santa Fe de Granada (España) del 30 de setiembre al 5 de octubre pasado y que contó con los Auspicios FIAF.

### **17. - DESIGNACIÓN DE LA PRÓXIMA ASAMBLEA ORDINARIA F.I.A.F.**

Se propone la ciudad de Santa Fe de Bogotá (Colombia) para la próxima Asamblea Ordinaria FIAF a mediados de Setiembre de 2007.

### **18. - CLAUSURA DE LA ASAMBLEA.**

El Presidente FIAF, Dr. Hugo Goeggel, dió por concluida la Asamblea agradeciendo la asistencia de los señores delegados a esta XL Asamblea Anual y renovando su solicitud de permanente apoyo a todos los miembros de esta Federación a fin de tener una filatelia continental más fuerte y sólida, reiterando nuevamente el agradecimiento a la Federación Española de Sociedades Filatélicas –FESOFI- por haber albergado esta Asamblea FIAF en la ciudad de Málaga y por todas sus atenciones hacia los delegados.

Siendo las 21:35 horas dio por concluida la XL Asamblea Ordinaria FIAF.

Aldo L. Samamé y Samamé  
Secretario FIAF